

JAPANMANIA

Nº 15 • JULIO 1997

MADE IN JAPAN

鳥坂田博信堀雄



• PLAYSTATION ACE COMBAT 2

Surca los cielos, de la mano de Namco, a bordo de los cazas de combate más sofisticados.

ALUNDRA

El más excitante RPG de Sony Computer Entertainment.

POOL BAR STORY

FIGHTERS' IMPACT

NAMCO MUSEUM VOL 5

• SATURN GROOVE ON FIGHT

• NEO GEO CD



REAL BOUT FATAL FURY SPECIAL

MANGAZONE

鳥坂田博信堀雄

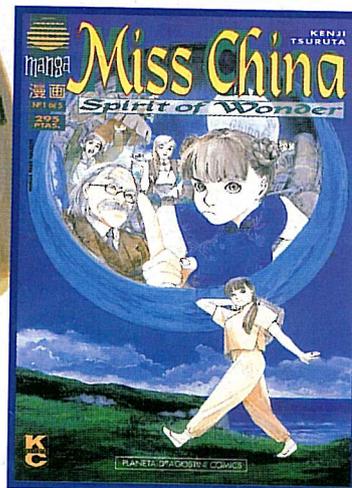
• SATURN NEON GENESIS EVANGELION

La serie de animación que arrasará en España llega a los 32 bits en una mezcla de aventura y estrategia.

SUPERMANGA

鳥坂田博信堀雄

• PAPELES AMARILLOS



- MISS CHINA
- CAZADORES DE MAGOS
- DR. SLUMP
- VIRTUA FIGHTER

7 SEXY
NIPPON
GIRLS

EXCLUSIVAS PARA
JAPANMANIA

• MANGAKA •

Duodécima entrega del juego de cartas coleccionables.

NO
ES
FEA

COMPA

博



坂田博信堀雄鳥坂



REALO



鳥坂田博信堀雄

YOKO
MYTSLIBI

“MI CABALLO
SIEMPRE ESTA
CON EL MONO”

Ya lo dice el dicho, “el que vale, vale y el que no, a escribir hojas parroquiales”. En eso debió pensar Yoko antes de meterse a criadora de caballos. Hako, el ejemplar de la foto, es el único de su especie que sólo conoce la cebada por las litronas de cerveza y la paja si es fumable y viene ya emboquillada. Tiene más vicio que un monográfico del programa de Pepe navarro.



YELLOW FLASHES

4

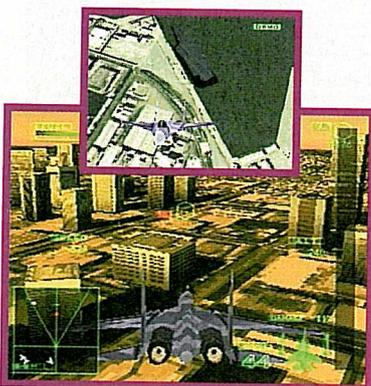
Ese pedazo de obra maestra llamada RUNABOUT (programada por Climax y producida por Yanoman Games) es la protagonista indiscutible en un mes en el que también destaca el último *beat'em-up* de Takara para Saturn, un ambicioso RPG de Technosoft y los siempre graciosos *SuperDeformed* de Banpresto.

MADE IN JAPAN

6

PLAYSTATION

ACE COMBAT 2



Namco firma una de las secuelas más esperadas de los últimos tiempos. Espectacular y superjuguable, ACE COMBAT 2 va a revolucionar la existencia de los usuarios de PSX.

PLAYSTATION

NAMCO MUSEUM VOL. 5

PACMANIA, METRO-CROSS... ¿Acaso se puede pedir más a una recopilación?

NEO GEO CD

REAL BOUT FATAL FURY SPECIAL

Con la calidad habitual de la saga, nos vuelven a visitar los hermanos Andy y Terry Bogard dispuestos a molernos a palos.

PLAYSTATION

POOL BAR STORY

PLAYSTATION

FIGHTERS' IMPACT

Doc, especialista en fregonas y *beat'em-up*, os presenta este juego de Taito.

PLAYSTATION

ALUNDRA

Diseños de LANDSTALKER y mecánica de ZELDA para un sensacional RPG de SCE. Buenísimo.



PLAYSTATION

METROPOLITAN HIGHWAY BATTLE R

SATURN

GROOVE ON FIGHT

Atlus presenta la 3ª entrega de POWER INSTINCT.

MANGA ZONE

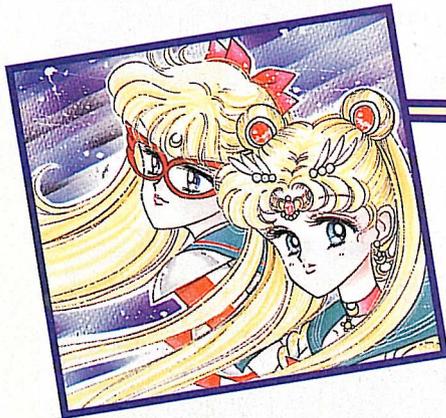
22



EVANGELION, la serie que arrasará en breve en toda España, nos visita con antelación por cortesía de Sega en su irregular adaptación para Saturn. Bonito, pero soso.

SUPER MANGA

24



Los mangas Miss China, de Kenji Tsuruta; Dr. Slump: el nacimiento de Arale, de Akira Toriyama; y Cazadores de Magos, de Akahori y Omishi, junto con los animes Street Fighter II data 4 y Virtua Fighter son las reseñas a las que dedica Wanamaker sus PAPELES AMARILLOS.



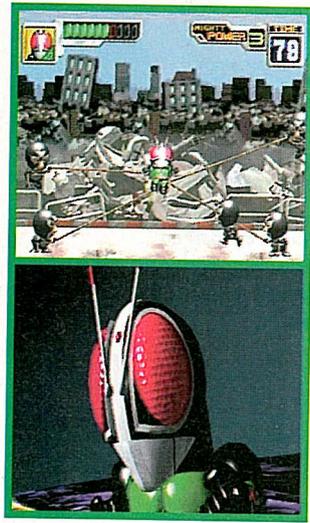
JAPANMANIA

■ NOTA DE LA REDACCION ■ En este suplemento vas a leer algunos términos japoneses que, probablemente, son nuevos para ti. Aquí tienes su significado:
 ANIME: Animación japonesa. CHARA: Personaje. MANGA: Cómic japonés. MECHA: Un objeto mecánico, como un robot, un vehículo, un arma...
 OTAKU: Aficionado al manga y el anime. OVA: Una película de animación realizada específicamente para ser editada en vídeo.

Director: Marcos García Coordinador SUPERMANGA: Jesús Manuel Montané Diseño y maquetación: Tomás Javier Pérez Rosado Edición: J. L. del Carpio
 Han colaborado en este número: Bruno Sol, Javier Bautista, Pol Roca, J. M. Rozas, Ana Carvajal-Calvo, Profesor A. Wanamaker, Arnau García Pérez
 y Alejandro Arriaga (tratamiento de imagen) Dirección: O'Donnell, 12, 1º, 28009 Madrid. Tel.: (91) 586 33 00 Fax: (91) 586 32 32

Este suplemento se vende conjuntamente con la revista SUPERJUEGOS y no se puede adquirir por separado

S
U
M
A
R
I
O



LAS GUERRAS SUPERDEFORMED LLEGAN A PSX

La saga *Superdeformed de Banpresto* llega a su sexta entrega en un simpático arcade de gráficos renderizados (a la usanza de DK COUNTRY). **THE GREAT BATTLE VI** reúne diversos géneros (plataformas, lucha y matamarcianos) y está protagonizado por las caricaturas SD de Ultraman, Masked Rider y Gundam.



LO NUEVO DE TAKARA.

A pesar de mantener notables semejanzas con la saga TOSHINDEN, **D-XHIRD**, el nuevo *beat'em-up* poligonal de Takara, es el primero que no está programado por Tamssoft, lo que no le impide ser uno de los juegos de lucha en 3D más espectaculares a nivel gráfico que hemos visto para Saturn. Inaugurando un nuevo sistema de lucha (el *Dynamic Dimension System*), **D-XHIRD** ofrece 13 localizaciones y diez fulanos diferentes, alucinantes efectos de luz y la curiosa posibilidad de editar los nombres de cada uno de los luchadores. Dispone además de una galería de ilustraciones en la que se pueden recopilar distintos finales e imágenes de los luchadores. No hay duda de que **D-XHIRD** dará mucho que hablar en un futuro.



NEORUDE: EL RPG EN 3D DE TECHNOSOFT

Los responsables de la saga **THUNDERFORCE** nos presentan un nuevo *RPG* para PlayStation cuyas principales peculiaridades son su entorno poligonal y el hecho de que se controla íntegramente por medio de un cursor. **NEORUDE** se acompaña de un segundo CD con el menú de músicas y otras opciones más.



LA TIRA DE FLO

filosofía para usar y tirar
texto fotos gráficos son de Flo de La Caca de Tzaboo 1.997

... queééé taad!
nauseabundos amigos soy el Padre Menguete

el auténtico y genuino ANTIKRISTO-SUPERESTAR ... el nuevo superhéroe de vuestra colección ...

mi amigo, la lagarta de Aramis FusteX, me dijo el otro día que entre estas páginas encontraba al ¡¡¡indeseable de FLONGOKU!!!

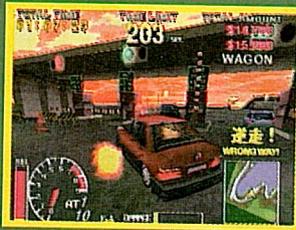
... ¡¡¡¡ se la tengo jurada a ese pelele, desprecia de laboratorio, parásito de la sociedad, espadachín y penderoero ¡¡¡!!!

os juro por el Todopoderoso que yo personalmente me encargaré de eliminar de la faz de la Tierra a ese hijo de Satánás

... porque YO SIEMPRE DIGO LA VERDAD ... INCLUSO CUANDO MIENTO

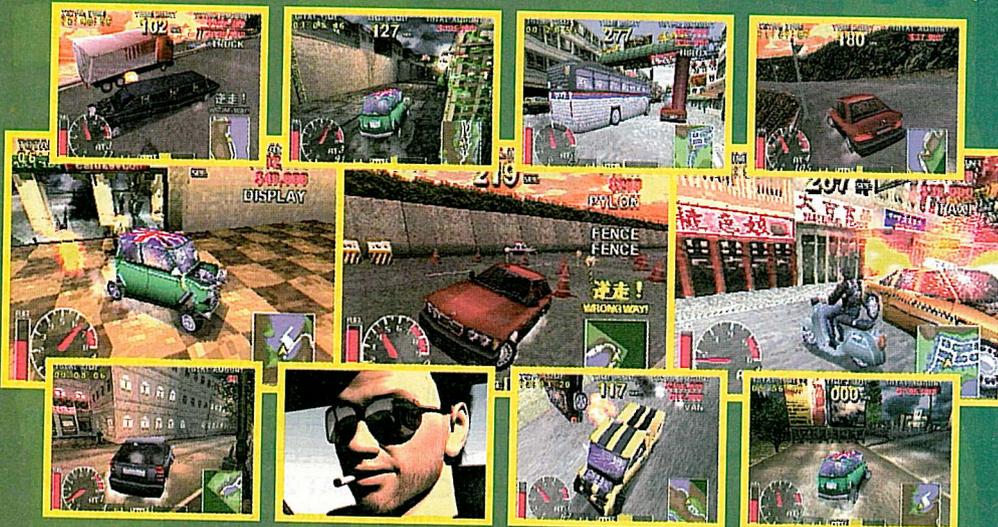
eehhh, pero qué dices, ¡¡¡¡¡, que estoy aquí, en la viñeta de al lado

... lo llevas claro si quieres pillar me y mucho más ahora que me he comprado los PAUVER-DIABLO-RENGERS ... ellos y yo te vamos a bopuear bujarón-morlamón... ¡¡¡ou, lau, lau!!!

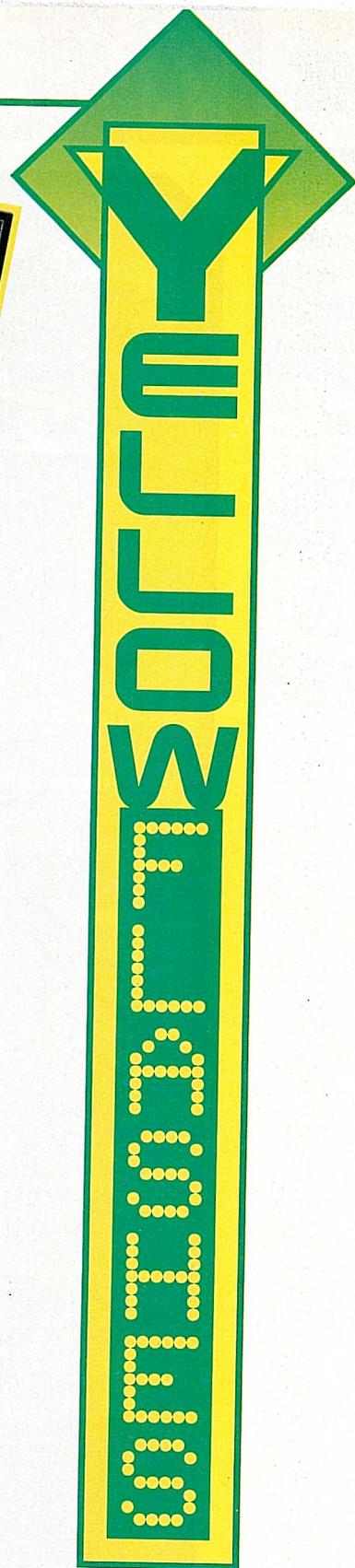


◆◆◆ RUNABOUT: LA LOCURA.

Desde que llegó a la redacción, este juego se ha ganado a pulso el corazón de todos los miembros de la revista. Se llama RUNABOUT, es el primer título de **Climax** para **PlayStation**, y os podemos asegurar que es lo más salvaje en juegos de conducción desde la fase del coche de **DIE HARD TRILOGY**. Los creadores de **LANDSTALKER** y **DARK SAVIOR**, con **Kan Naito** a la cabeza, nos permiten elegir entre diez vehículos diferentes (un mini, un autobús, una limusina, varios deportivos... ¡hasta una Vespa!) para afrontar una delirante aventura sobre dos y cuatro ruedas en la que los únicos límites los ponen nuestros escripu-



los y la resistencia del coche. Las lunas revientan, los motores estallan y las puertas vuelan por los aires a través de ciudades, costas y autopistas reproducidas con todo lujo de detalles. En RUNABOUT no hay límite para la destrucción. Desde atravesar un centro comercial con un autocar hasta arrasar una avenida con la Vespa. Con gráficos de recreativa y una banda sonora de locura (obra de los **Surf Coasters**), RUNABOUT va a ser sin duda una de las sensaciones del año para **PlayStation**.



かなの

かなの

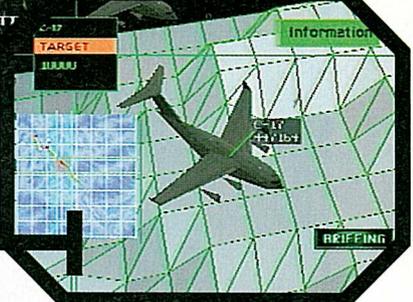


CAMARAS

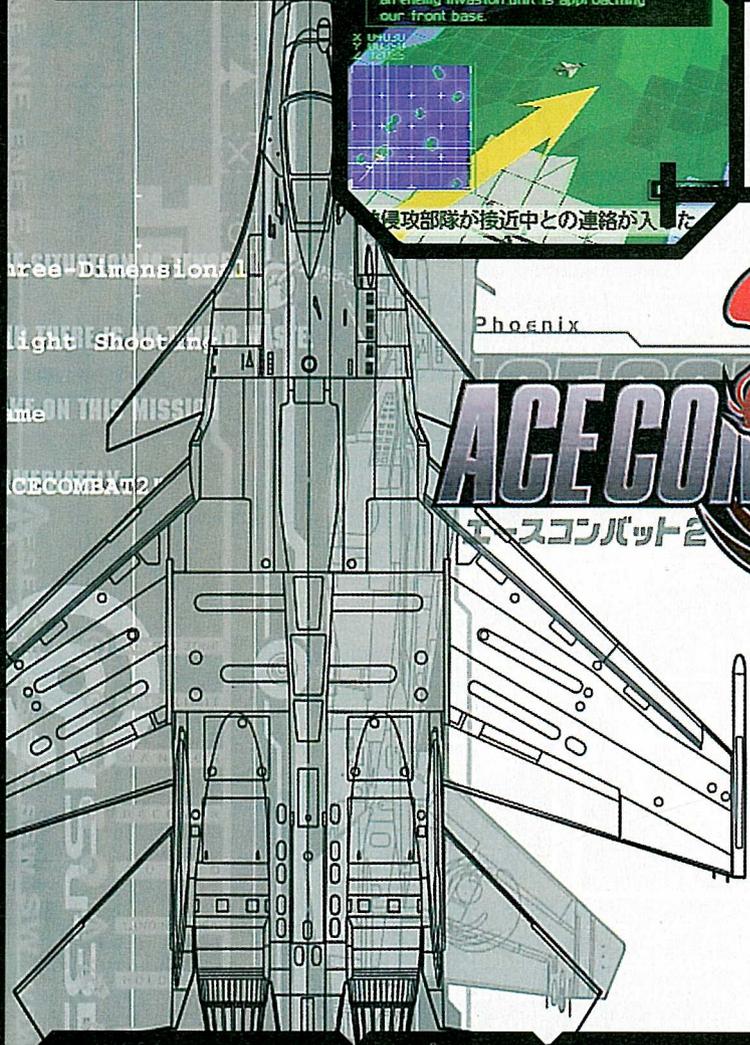
Junto a las dos vistas básicas, AC2 ofrece la repetición de la última jugada (como en el "furbo") mediante cinco cámaras diferentes.



Cada misión es precedida de una exhaustiva y espectacular explicación con textos y diálogos en inglés.



MISIONES



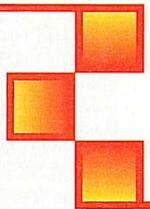
ACECOMBAT 2

El 30 de Mayo fué un día muy especial para los usuarios japoneses de PlayStation, que pudieron por fin echarle el guante a una de las secuelas más esperada de los últimos tiempos, ACE COMBAT 2.

Precedido de una *intro* prodigiosa, AC2 es la vanguardia de lo que Sony ha llegado a calificar como la segunda generación de juegos para PSX. Una colección de títulos de la categoría de TIME CRISIS o C. BANDICOOT 2, que vendrá a demostrar que las diferencias técnicas entre 32 y 64 bits se van recortando peligrosamente, como lo demuestran a la perfección los sobrecogedores gráficos de ACE COMBAT 2 y su mapeado de texturas, mil veces superior al visto en RAGE RACER. Lo que Namco ha venido a llamar *Three Dimensional Flight Shooting Game* es una nueva obra maestra que conjuga a la perfección técnica, jugabilidad y durabilidad.



ACE COMBAT 2



人 千 よ

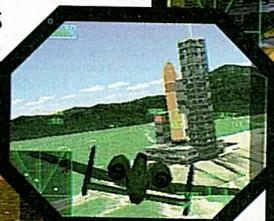
MADE IN

JAPAN

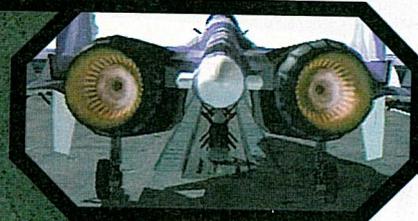
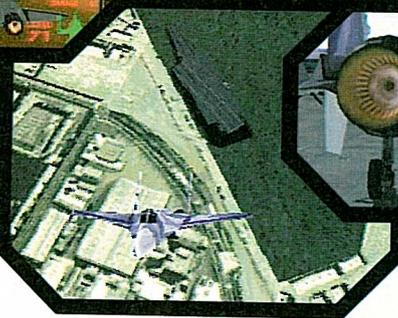


Con un número de misiones que van de 18 a 24 (contando que en algunas fases se puede elegir entre dos misiones distintas), 13 modelos de avion diferentes (al menos en modo *Normal*, ya que en *Extra* hemos encontrado tres modelos más), opciones ocultas y la posibilidad de usar *joystick* analógico (con el que se saca el 110% de jugo al CD), ACE COMBAT 2 va a ser sin duda uno de los bombazos del año. Sólo TIME CRISIS podría eclipsarlo mínimamente ante los ojos del usuario medio de PSX, pero ¡ay!, aquellos que ya disfrutaron en su momento de ACE COMBAT no van a tener duda en lanzarse al cuello de esta nueva locura aeronáutica de Namco, que podría llegar hasta nosotros de manera oficial tras el verano. Es buen momento pues, para ir practicando con el primer ACE COMBAT (conocido aquí como AIR COMBAT). Y si no lo tienes, ¿A qué esperas? Ahora lo tienes tirado de precio. No te arrepentirás.

NEMESIS



Las fases de aterrizaje se presentan como una ronda de bonus, en la que sólo tenemos una única oportunidad para tomar tierra, o en el peor de los casos, hacer lo propio a bordo de un portaviones.



が なの
R O M

PLAYSTATION

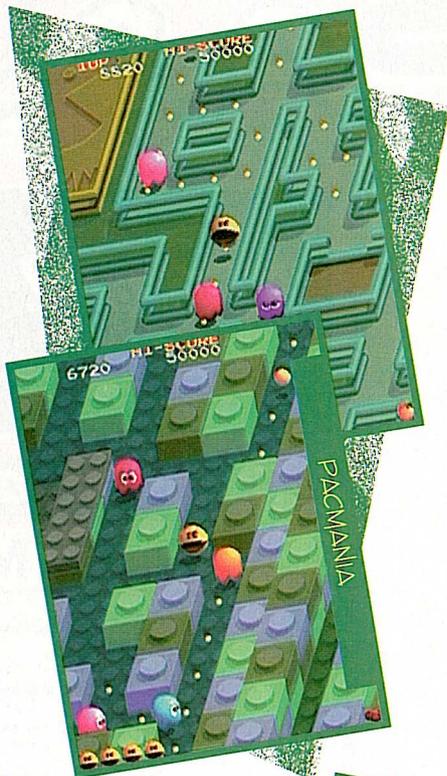
NAMCO

かなの

JAPAN

MADE IN

かなの



En las noticias del pasado JAPANMANIA ya os adelantamos algunas imágenes del quinto volumen de la saga NAMCO MUSEUM. Tres clásicos de bandera, PACMANIA, DRAGON SPIRIT y METROCROSS comparten estrellato en este quinto CD, el de la letra «O», con otras dos máquinas menos conocidas. BARADUKE es un título de culto en su Japón natal, pero toda una rareza para el jugador occidental, y posiblemente desaparezca en la versión europea y americana. THE LEGEND OF VALKYRIE es también otro desconocido para el gran público, pero guarda dos ases en la manga para ganarse al instante el corazón del usuario occidental: es terriblemente jugable y está coprotagonizado por nuestro añorado WHIRLO (protagonista de uno de los mejores títulos de SNES de todos los tiempos). De PACMANIA, METROCROSS y DRAGON SPIRIT tan sólo se puede decir que son sencillamente soberbios, y aún hoy le darían mil patadas en cuanto a jugabilidad y carga adictiva a la mayoría de las coin-ops actuales.



かなの ROM

PLAYSTATION

NAMCO



Al igual que en los cuatro anteriores, el quinto volumen de NAMCO MUSEUM nos permite

recorrer un museo virtual dedicado en cuerpo y alma a los cinco clásicos de turno.

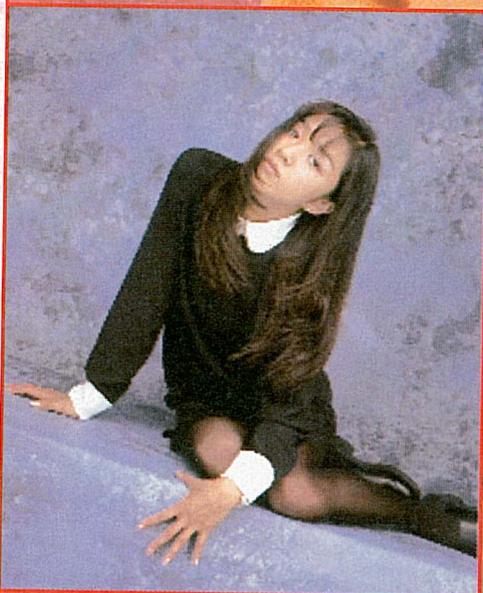


NAMCO MUSEUM VOL 5





FEA!



鳥 坂 田 博 信 堀 雄

YUKE
KENOWE

“LES VOY A CORTAR
EL PITILLO A
LOS FUMADORES”

Esta frase fue dicha por Yuke al ver que su jersey, de pelo de mono viudo Tailandés, había sido perforado por el cigarro de algún carrozón de la Disco Piyakacho, un antro de ligoteo para maduritos con posibles. Por ahora, la policía no ha podido identificar al autor de la quemadura porque la prenda tenía más huellas dactilares que el pórtico de la Catedral de Santiago.

Según los médicos nipones, ligar con maduritos provoca cáncer de pulmón, quemaduras de diversos grados y un sinfín de moratones en las nalgas.

がなの

かなの

かなの

VIDEO CLIP



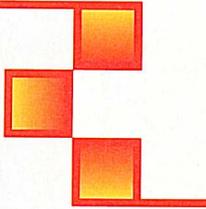
AL TERMINAR EL JUEGO, LOS POSEEDORES DE NEO GEO CD RECIBIRÁN COMO REGALO SORPRESA UN MAGNÍFICO VIDEO-CLIP DE LA CANCIÓN DE BLUE MARY, EN EL QUE SE UNEN PERFECTAMENTE PRECIOSOS GRÁFICOS EN 2D CON EL MÁS PURO SONIDO CD. ALUCINANTE.



El lobo solitario, Terry, y sus eternos acompañantes, su hermano Andy y el aguerrido Joe Higashi, regresan a nuestra sorprendente Neo Geo CD en el sexto título de la fructífera saga FATAL FURY. Como siempre, los mejores gráficos en 2D unidos a la increíble jugabilidad que caracteriza a todos y cada uno de los títulos de SNK, hacen de este juego una auténtica bomba, que hizo explosión hace ya unos meses en los recreativos cosechando innumerables elogios entre los aficionados al género. Nuevos movimientos, antiguos personajes sumados con respecto al anterior REAL BOUT y la jugabilidad a la que SNK nos tiene acostumbrados, son lo más destacable del úl-



R.B. FATAL FURY SPECIAL

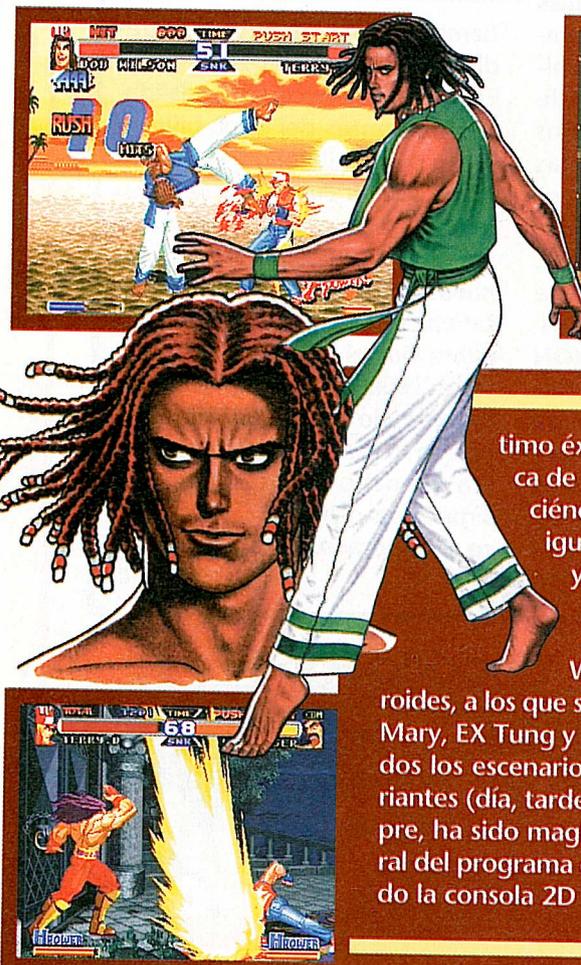


MADE IN
JAPAN

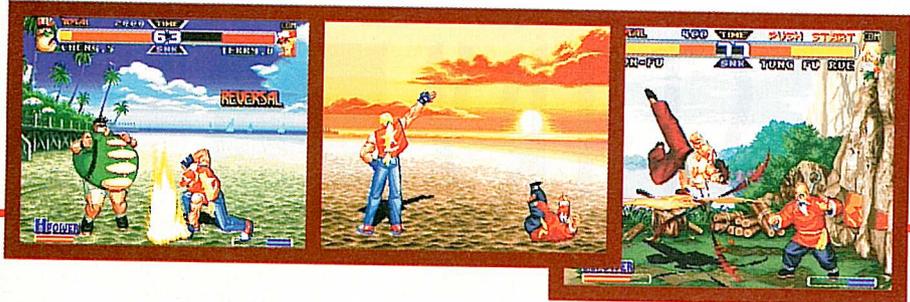


がなの
ROM

- NEO GEO CD
- SNK



timo éxito de la compañía de **Osaka**. La mecánica de juego ha sido ligeramente modificada, haciéndolo algo más complicado y completo, al igual que ocurrió hace años con **FATAL FURY** y **F. F. SPECIAL**. Al anterior elenco de luchadores se le unen **Tung Fu Rue**, **Cheng Sinzan**, **Laurence Blood** y un inmenso **Wolfgang Krauser** inflado a base de esteroides, a los que se suman **Geese Howard**, **EX Andy**, **EX Blue Mary**, **EX Tung** y **EX Billy Kane** seleccionables vía truco. Todos los escenarios han sido redibujados y poseen tres variantes (día, tarde y noche), y la banda sonora, como siempre, ha sido magistralmente remezclada. La calidad general del programa es increíble. La «vieja» **Neo Geo** sigue siendo la consola 2D por excelencia.



かなの

MADE IN JAPAN

かなの



かなの ROM

- PLAYSTATION
- DATA EAST



El perdedor ve aliviada su derrota con un beso de Kayo Malayo, la más guapa de la leprosería. Ni que decir tiene que todos los

participantes se matan por ganar, aún sabiendo que el primer premio consiste en una mopa para el coche confeccionada con el vello pectoral de The Punisher y un ejemplar de su bestseller erótico «Me voy a casa a por un cable».

A falta de una nueva entrega de SIDE POCKET, Data East nos ofrece, en colaboración con Four Winds Software una nueva variante del clásico de los billares con la diferencia de que en lugar de recompensarnos con la visión de mujerzuelas desprovistas de ropa, nos ofrece la dulce y casta compañía de ocho mujeres de imagen real. Los dos CD de que se compone

POOL BAR STORY: VOICE IDOL COLLECTION son una nueva muestra de que por encima de añadidos y florituras técnicas, la carga adictiva de SIDE POCKET y sus secuelas permanece inalterable ante el paso del

tiempo. Sin olvidar añadir la tradicional modalidad Trick, Data East ha incluido cinco modalidades diferentes del pool, billar o como queráis llamarlo. Desde los clásicos Eight Ball y Nine Ball hasta otros menos conocidos como Rotation, One Pocket y 14.1 Continuous. Por desgracia, las expectativas decaen bastante al descubrir que el modo de dos jugadores brilla por su ausencia, con lo que todo el peso del juego recae en los enfrentamientos contra los ocho mons... digo, las simpáticas niponas. Curioso, pero se esperaba de él algo más.

NEMESIS

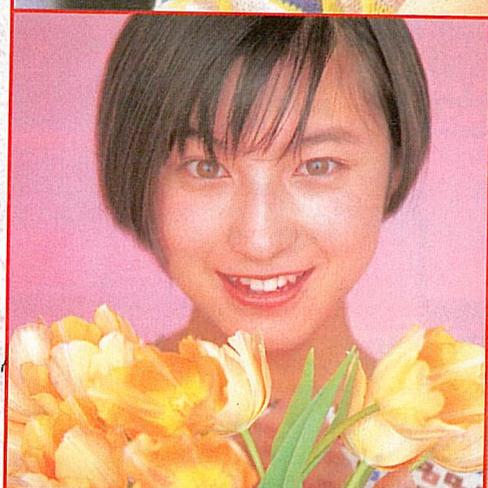


POOL BAR STORY





Handwritten signature in blue ink.



鳥 坂 田 博 信 堀 雄

NORIKO
SAKAMOTO

“NO SABEIS TODO
LO QUE ME AHORRO
EN PELUQUEROS”

Su familia es famosa por sacar el máximo partido a sus miles de vacas. Leche, mantequilla, nata, abono, tapicerías para coches macarri-llas, ceniceros pezuñeros, cornúpetas trompetillas para sordos... y ahora una peluquería ultra-rápida basada en los siempre jugosos lametones vacunos. Tan resistente como una permanente, sólo tiene un par de problemas: las moscas y el olor.

Resistente al viento y los golpes, el estilo «Lametón Fashion» deja el pelo compacto, brillante y con un aroma que enloquece a los que usan Tauritón.

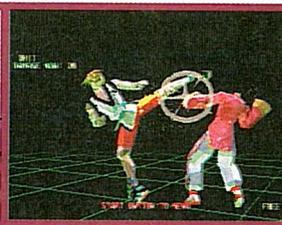
が なの

がなの

JAPAN

MADE IN JAPAN

がなの



COMBO DE MAMBO

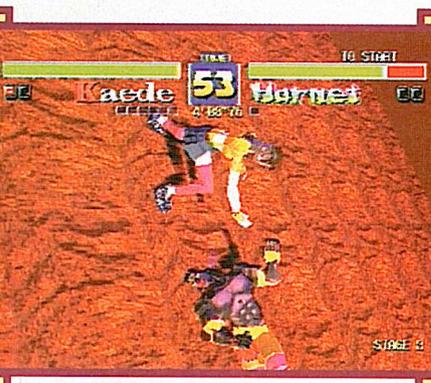
COMBO DE MAMBO SE TRATA DE UN MODO EN EL QUE PODREMOS PROGRAMAR NUESTROS PROPIOS COMBOS PARA LUEGO REALIZARLOS PULSANDO TAN SÓLO UN BOTÓN.



がなの ROM

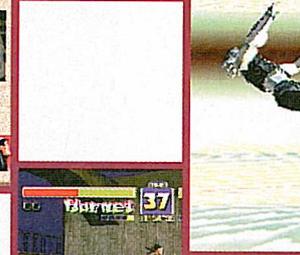
PLAYSTATION

TAITO



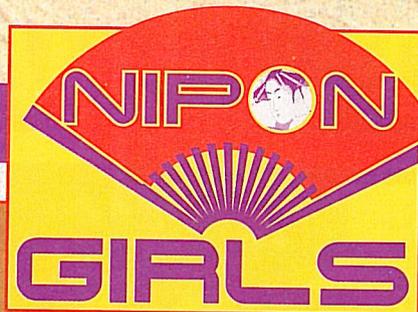
Quando ya parecía que ningún juego de lucha en 3D podría llegar a sorprendernos, hace aparición en el mercado nipón el desconocido **FIGHTERS' IMPACT**. Taito ha programado este juego utilizando las mejores técnicas, como el *Motion Capture* en la animación de los personajes, o unos efectos de luz tan sorprendentes como el del escenario inglés, en el cual los coches de **RAYTRACERS** proyectarán la luz de sus faros sobre los luchadores. Doce personajes, de los cuales ocho poseen tres técnicas de lucha diferentes, se jugarán el tipo en localizaciones tan dispares como una alcantarilla, un rancho tejano o la cima de una montaña. La principal nota adictiva del juego es su peculiar sistema de *combos*, similar en algunos aspectos al de **KILLER INSTINCT**, en el que llegaréis a realizar *combos* de mas de 15 golpes.

DOC



FIGHTERS' IMPACT





UAG

鳥 坂 田 博 信 堀 雄

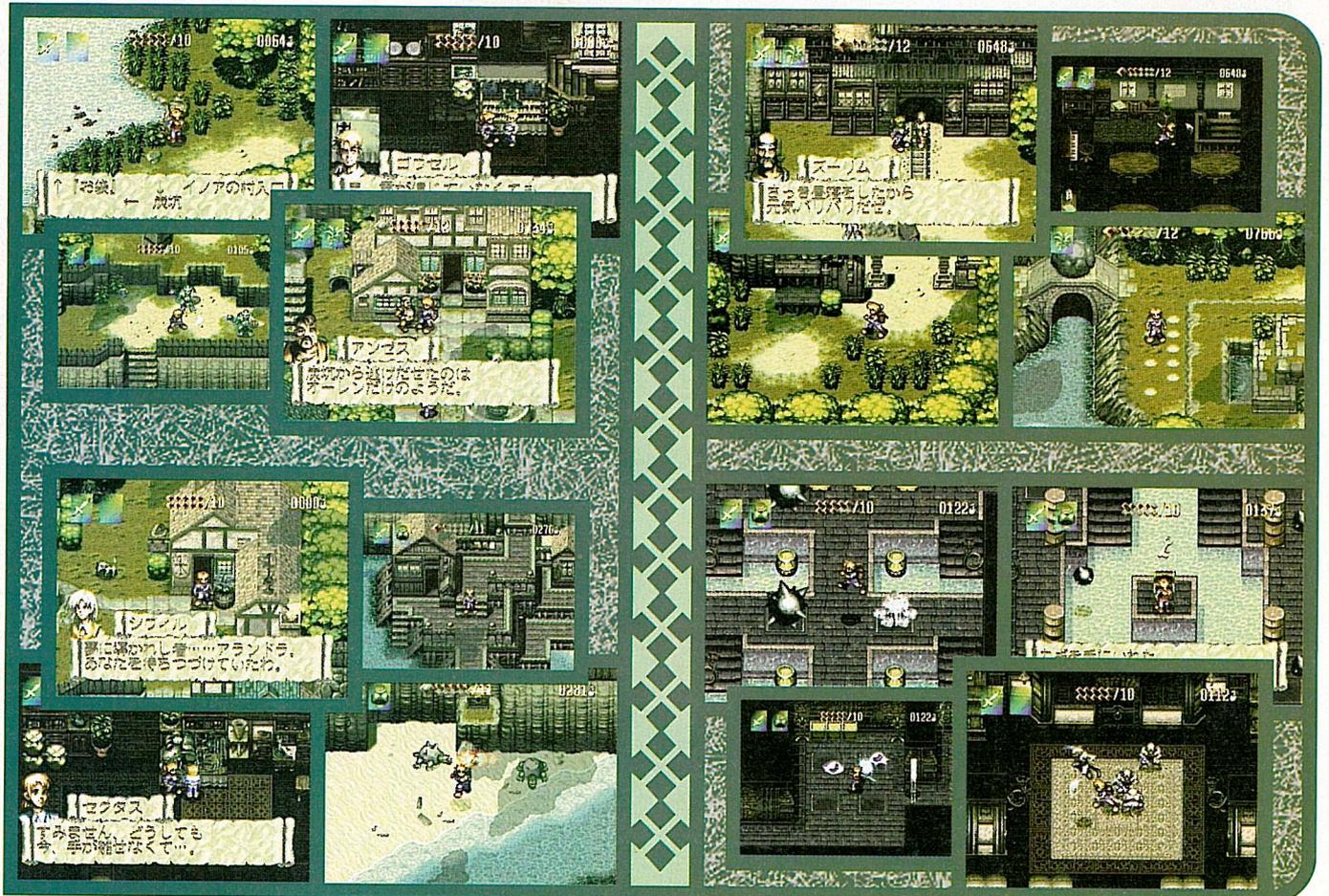
MITSUKO
TEKIMO

“THE PUNISHER Y SU
PILOSO TORAX SON
MI INSPIRACION”

Aunque aún no ha sido bautizada esta prenda (se barajan “Yeti-Look”, “Chewaka Ad Lib” o “The PuniSex Appeal”), la industria textil tiembla ante su posible éxito comercial. Una sola cazadora requiere varios kilos de pelo y se calcula que si The Punisher, finalmente, no accede a donar los 15 quintales de vello de sus hombros, será necesario repar a 9 millones de heavies.

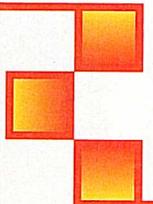
El Gremio Internacional de Relojeros y Joyeros ha expresado su tremenda preocupación. Esta moda pone en peligro más de 150 millones de empleos.

がなの



Tras haber protagonizado algunos de los episodios más brillantes de la programación en *Mega Drive* y *Saturn* (*DARK SAVIOR*, *LANDSTALKER*...), los miembros más carismáticos de **Climax** se han encargado de dar forma a **ALUNDRA**, uno de sus proyectos más ambiciosos para *PlayStation* junto al genial **RUNABOUT**. Este *Action RPG* de perspectiva cenital al más puro estilo **ZELDA**, que debutó en el mercado japonés el pasado 11 de Abril, posee un gigantesco mapeado de más de 7000 pantallas de una impresionante calidad gráfica en las que destacan el exquisito colorido y los soberbios movimientos del protagonista, con más de 1400 celdas de animación. Otros datos de interés son los más de 800 efectos de sonido que ambientan a la perfección el juego y las 40 maravillosas melodías creadas para la ocasión por el prestigioso compositor **Kouhei Tanaka** (creador de la banda sonora de *SAKURA TAISEN* para *Saturn* y de cantidad de animés). Otros miembros sagrados del *staff* de **Climax**, como **Yasuhiro Oohori** (creador de *LANDSTALKER* para *Mega Drive*), **Kenji**

ALUNDRA



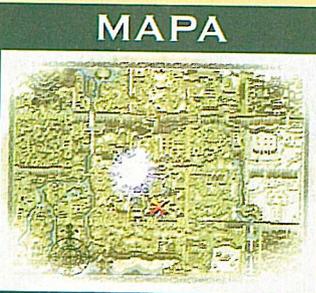
Orihara (encargado de elaborar el mapeado de sagas tan míticas como SHINING FORCE y FEDA de Yanoman) o **Mitaka Tamaki** (diseñador de personajes de LANDSTALKER Y FEDA) también forman

parte de este grupo de magos del videojuego que han dado vida a este espléndido **ALUNDRA**. Como todo *Action RPG* que se precie, las batallas contra los enemigos (algunos de generosas proporciones) son en tiempo real, y tendremos que enfrentarnos a multitud de ingeniosos puzzles. De momento no tenemos noticias de que vaya a ser comercializado en Occidente, pero tras la vertiginosa traducción de juegos como VANDAL HEARTS de Konami o WILD ARMS también de SCE, es probable que nos llevemos una sorpresa.

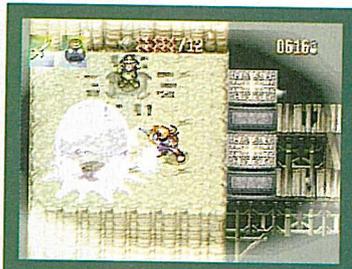
THE ELF



GRABAR



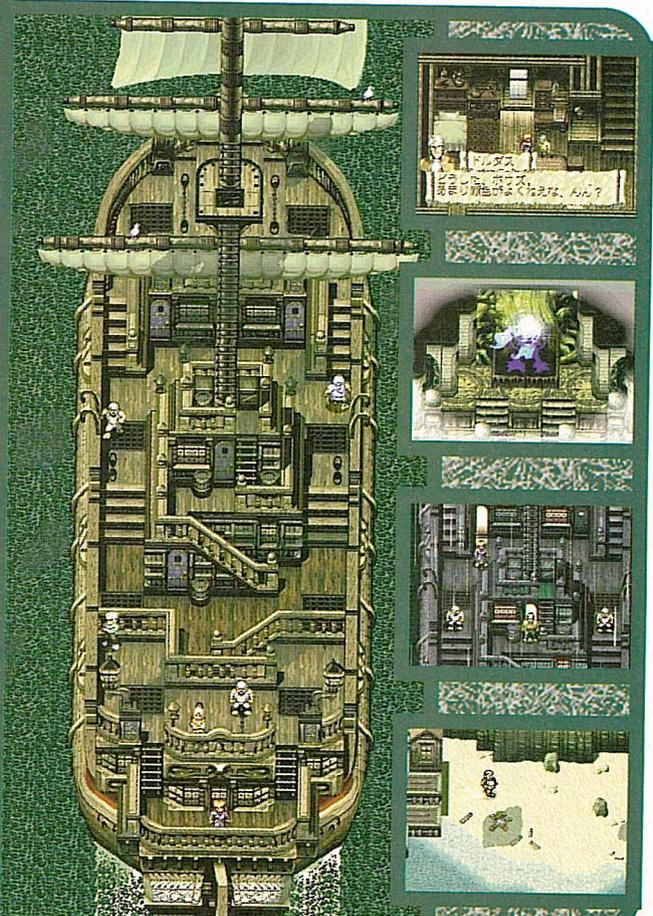
MAPA



がなの
ROM

PLAYSTATION

SONY C. E.



博 信 堀 雄 鳥 坂 田 博 信 堀 雄 鳥 坂 田



Mucha posturita y mucho apretar los dientes pero nada. Hasta el próximo día 25 de Agosto, Miho no podrá soltar los gases de la cena de Noche Buena.

がなの



鳥坂田博信堀雄

MIHO
HIROTEKAWE

“Y AUN DICEN QUE
EL GAS NATURAL
ES MUY BUENO”

Según los médicos tiene un fallo orgánico que le impide expulsar los gases intestinales como todo el mundo. La malformación hace que sus ventosidades se acumulen durante meses. En la última deflagración rectal, Miho llegó a levitar durante 15 horas sobre su cama. No sabéis lo que costó convencer al Padre Karras de que no era la versión nipona de la niña poseída de El Exorcista.

かなの

かなの



Arriba podéis ver alguno de los muchos coches con los que podréis correr en METROPOLITAN HIGHWAY BATTLE R. Si conseguís acabar el modo Escenario, podréis elegir entre otros coches mucho más potentes y manejables. Abajo, la tienda y alguno de los componentes necesarios para poder vencer a nuestros rivales.



かなの
ROM

PLAYSTATION

GENKI

Recién aterrizado en el mercado japonés, METROPOLITAN HIGHWAY BATTLE R es la segunda entrega de TOKYO HIGHWAY BATTLE, que saldrá en breve en Europa. Creado por Genki, supone un salto evolutivo con respecto a su antecesor, ya que ha añadido muchas novedades. Para empezar mucha velocidad, un diseño gráfico y un tratamiento técnico más depurado y espectacular y, sobre todo, nuevas opciones de juego con las que podremos mejorar el vehículo con el dinero acumulado. Los circuitos urbanos característicos de la primera versión son más realistas y detallados, con un tráfico más abundante y con diversas condiciones climatológicas. El nuevo sistema de perfeccionamiento de nuestro coche, al estilo CHORO-Q, es obligatorio para vencer al rival con un gran nivel de conducción.

DE LUCAR

METROPOLITAN HIGHWAY BATTLE R

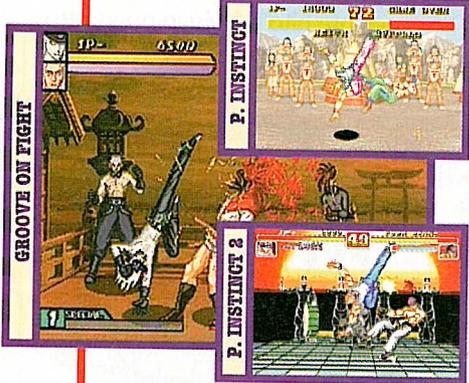




がなの
ROM

■ SATURN

■ ATLUS

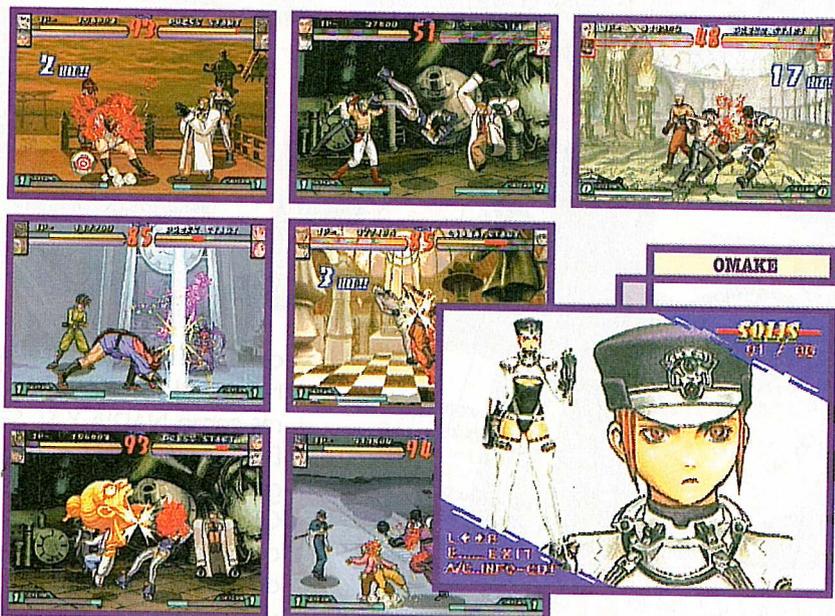


Todo buen aficionado a los juegos de lucha conoce la famosa saga GOUKETSUJI ICHIZOKU (POWER INSTINCT en occidente), cuya tercera parte, titulada **GROOVE ON FIGHT**, acaba de hacer aparición en **Japón**. Atlus, haciendo uso del cartucho de RAM de



SNK, nos presenta un título absolutamente nuevo y sorprendentemente mejorado con respecto a las anteriores entregas. Esta vez, la mecánica de juego es si-

milar a la de X-MEN vs STREET FIGHTER de Capcom, en la que deberemos elegir a dos luchadores, que relevaremos a voluntad, aunque con un par de novedades, como la de poder lanzar al contrincante cualquiera de los personajes ya vencidos, incluido nuestro compañero. En lo que respecta a la jugabilidad, **GROOVE ON FIGHT** es

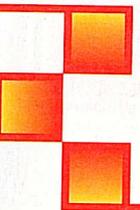


Al acabarnos el juego tendremos acceso a una opción que nos permitirá observar diferentes bocetos, dibujos, y personajes y portadas no incluidas en la versión definitiva de G. O. F.

una auténtica delicia: trabajados *combos*, especiales, especiales conjuntos, posibilidad de jugar cuatro personas simultáneamente con el multitap, etc. Increíble la banda sonora.

DOC

GROOVE ON FIGHT



鳥坂田博信堀雄

鳥坂田博信堀雄



emitida entre Octubre de 1995 y Marzo de 1996, **NEON GENESIS EVANGELION** (o como también se la conoce en su país, **SHINSEIKI EVANGELION**) ha sido una de las series de TV de mayor impacto en tierras niponas, dando lugar a un fenómeno que, lejos de quedarse en las fronteras de **Japón**, amenaza con arrasar también en nuestro país. Eso si se confirman los rumores sobre el inminente lanzamiento de la serie en forma de vídeo, así como la publicación del manga, obra de **Yoshiyuki Sadamoto** (responsable del diseño de los personajes de la serie de TV), y editado en **Japón** por **Kadokawa Shoten** a través de la revista **SHONEN ACE MONTHLY**. El responsable de semejante hito televisivo no es otro que el estudio **Gainax**, creadores

de la añorada **FUSHIGI NO UMI NO NADIA** (emitida por estos lares como **NADIA Y EL SECRETO DEL AGUA AZUL**) o de la prestigiosa saga de videojuegos **PRINCESS MAKER**, entre otras muchas cosas. Como es lógico, el éxito de **EVANGELION** ha dado pie a diversos juegos, uno de los cuales vió la luz en **Saturn** durante el pasado año, por obra y gracia de **Sega**. **NEON GENESIS EVANGELION** se sitúa a medio camino entre la película interactiva tipo **3X3 EYES** de **PSX** y la carga estratégica y el desarrollo de los **CAPTAIN TSUBASA** de **Tecmo**.

Anotad este nombre porque va a ser el anime de moda en España, como lo fué en Japón. NEON GENESIS EVANGELION aterrizará entre nosotros dentro de muy poco en forma de vídeos y mangas, y nosotros hemos querido adelantarnos al fenómeno para ofrecer os una de sus recientes incursiones en el universo del videojuego.

MANGAZONE

• por NEMESIS •

Supongo que cuando aterricen en verano las películas y los mangas de EVANGELION, a sus crecientes legiones de fans el juego les parecerá una maravilla. A mí, particularmente, me parece uno de los títulos más sosos y aburridos de cuantos han pasado por esta sección. Muy bonito sí, con una secuencia de introducción impresionante y un aluvión constante de secuencias animadas, pero resulta un auténtico tostón si desconoces el idioma nipón. El desconcertado jugador se ve condenado a soportar más de cinco minutos de diálogos en japonés entre combate y combate, sin poder hacer nada por evitarlo (al menos en 3X3 EYES, uno podía saltarse los diálogos). Para colmo



de males, y con la única excepción de la *intro* y poco más, el tamaño por el que se nos ofrece la película es mínimo. Si Sega se hubiera decantado por el *TrueMotion* estaríamos hablando de *intros* a toda pantalla, pero prefirieron utilizar *Cinepak*... y así les ha salido. Una pantalla mínima que, para más cachondeo, viene decorada por un marco ti-

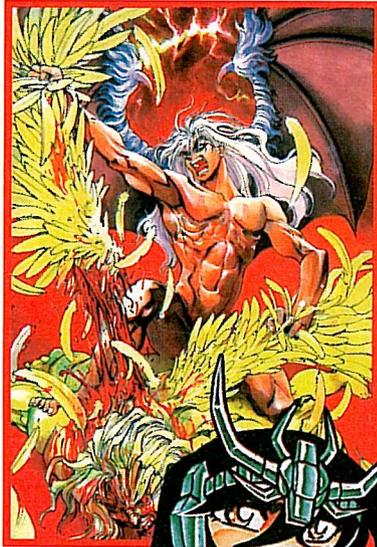
po *Super Game Boy*, que va cambiando según transcurre el juego. En cuanto a la mecánica de los combates, la mejor palabra que puede definirlo es desconcertante, desde el sorteo de la ONCE inicial (del que todavía desconozco su finalidad) hasta las acciones que puede ejecutar nuestro robot, perfectamente reconocibles (puñetazo, cuchillada,

Premio para el que localice a Wally entre tanto marcador.

disparo) pero difícilmente ejecutables. Si esta es la nueva hornada de adaptaciones de manga que se nos avecina, que se la coman con patatas. Prefiero quedarme con mi viejo ASHITA NO JOE

para *Super Famicom*, que será una antigualla, pero seguro que le da mil vueltas en cuanto a jugabilidad y diversión a todo lo que está saliendo ultimamente en cuestión juegos de manga.

EL CONTESTADOR



PIIP Mensajes (urgentes) de Clara López (Lugo), Íñigo Parra (Madrid) y David Carreras (también de Madrid). ¡Los pobres acaban de darse con DR. SLUMP en las narices... y no saben cómo reaccionar! Tranquilidad, muchachos (y señorita). DR. SLUMP es una broma que acabó convertida en institución, un divertimento con el que el propio Toriyama disfrutó más que nadie. Y punto. Mi consejo es que os dejéis de puñetas y aluci-



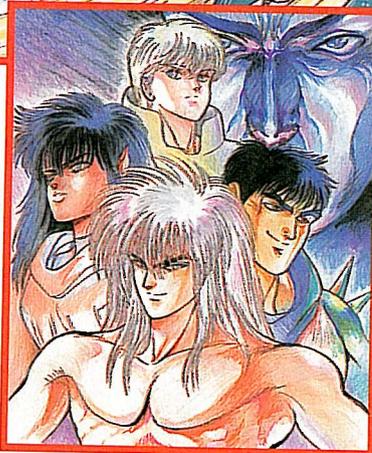
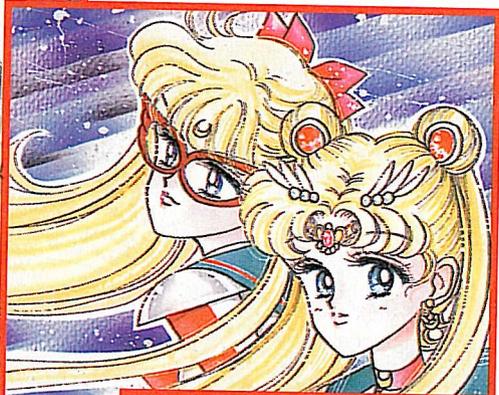
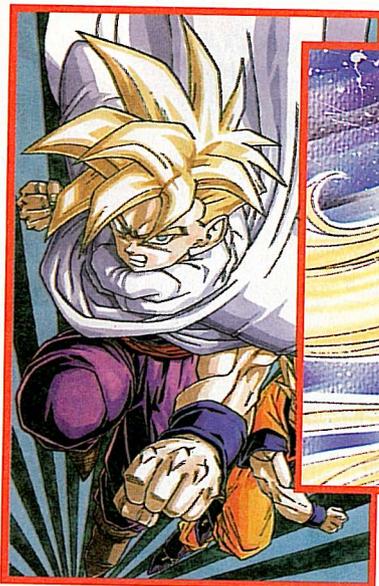
SUPERMANGA.
C/O'Donnell. 12.
28009 Madrid

néis como lindos y tiernos animalitos entre tanta locura dibujada. Para aburrirse leyendo COMPILER o LUCHADORAS DE LEYENDA siempre hay tiempo...

PIIP Mensaje de Loli Segura (Valencia). Que dediques tantos folios manuscritos a teorizar sobre la obra de Hi Nacho Tori indica que andas floja de clavijas, querida. El chaval es un portento, para qué negarlo, pero sus tebeos de lo que andan sobrados es de jeta y buen humor, no de «pretensiones artísticas desasosegantes» (!) o «verdaderos teoremas enmascarados por la caricatura» (!!!!). Tómate algo, anda.

PIIP Mensaje de Silvia Palasí (Barcelona). Comparto tu opinión sobre el manga paródico de SAINT SEIYA, que ha lanzado Estudio Inu con Nuestro Hombre a los pinceles: es de un cutre ini-





imaginable. Los dibujos están hechos a toda prisa, la rotulación se hace pesada, el guión aburre, los (pocos) chistes no tienen ninguna gracia y... y... dejémoslo correr, ¡que me enciendo!

PIIP Mensaje de José Manuel Robles (Vizcaya). Leíste bien, donde fuera que lo leíste. MISS CHINA -mi debilidad personal, debo confesarlo- es muy popular en Estados Unidos, donde su OVA se ha situado cómodamente entre los primeros puestos de las listas de venta de vídeos. La explicación es bien

sencilla: MISS CHINA está estructurada como una serie occidental, sin despreciar el realismo mágico que impregna la historieta japonesa de toda la vida. Una fórmula tan ultra-comercial... como casual. Veremos qué tal va por aquí.

PIIP Mensaje reivindicativo de Nuria Vallés (Gerona). Para mucha gente, manga es sinónimo de cómic mal hecho, apresurado, guarro y hasta ofensivo. ¿Te extraña, viendo lo que hay en los quioscos ahora mismo? Creo que los editores de este país deberían hacer un esfuerzo por lavarse la cara ante el gran público y poner en circulación series con menos sal gruesa. A lo mejor vendían más... a lo mejor no, ¡segurísimo! En cuanto a tus medidas (una manifestación pro-manga en plena calle, minutos de silencio en las escuelas) me parecen, como mínimo, excesivas. Qué digo: un disparate. ¡No me seas tan tremenda, hija!

PIIP Mensaje (curiosillo) de Daniel Roure (Barcelona). La historieta que recuerdas con cariño, a pesar de lo que crees, no era un manga primitivo. Se llamaba, por las pistas que das, EL CORSARIO DE HIERRO. Y se hacía aquí, en España. ¿Se habrá apoderado el fluido merlinone de tus neuronas? ¿...O es que, en realidad, existe una cierta similitud estilística? Ala, ya tenemos tema para debatir. Qué alegría.

AL APARATO: J. M. MONTAÑA

BANZA!

EL TRIVIAL DE LOS OTAKUS

■ NEO-OTAKU

1. ¿Quién es el autor de BERSERK?
2. Completa el título: ¿QUÉ PASA CONTIGO...
3. ¿En qué año está ambientado el guión del célebre manga MARCROSS 7?

■ OTAKU VULGARIS

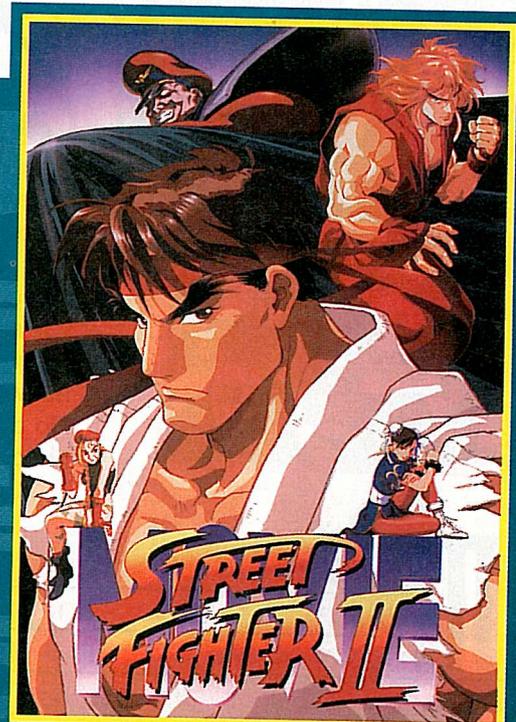
1. ¿Quién dirigió STREET FIGHTER II V?
2. ¿Cómo se llama el protagonista de VENGER ROBOT GO?



3. ¿En qué año y mes fue publicado originalmente el final de DRAGON BALL?

■ MEGA-OTAKU

1. ¿Cómo se llama la compañía productora del anime MAETERLINK?
2. ¿Cuántos volúmenes de CINTURÓN NEGRO han sido publicados en el Japón?
3. Nombra al creador de H2 y HI ATARI NO RYOKO.



♦ Respuestas a las preguntas del mes anterior: NEO-OTAKU: 1: 1986 y 1991. 2: LA FUERZA DEL DRAGÓN. 3: KISHI, LA PRINCESA CABALLERO. OTAKU VULGARIS: 1: 1909. 2: MANGA MICHI. 3: NEJISHIKI. MEGA-OTAKU: 1: Kon Shimizu. 2: NORAKURO. 3: EL VIAJE A TOKIO DE TAGOSAKU Y MOKUBE.

Cuando muchos de vosotros érais pírricos en carne y mente, tiernos otaku-corderillos, yo ya había superado el ecuador de mi existencia. Por ello, os supongo desconocedores de cierto género cinematográfico que mezclaba las aventuras clásicas con la ciencia-ficción del mejor Julio Verne, allá por los años 50. A esas películas, decían los críticos, se les agradecía un cierto «sense of wonder», o lo que es lo mismo, una sensibilidad para crear emociones maravillosas, incluso poéticas. Hoy, por vez primera, un simple manga ha sido capaz de devolverme aquella ingenuidad. Os hablo, por supuesto, de **MISS CHINA** (serie limitada, 295 pesetas), un tratado sobre cómo



mo hacer buenas historietas más allá de las convenciones de cualquier estilo. Porque a pesar de toda su parafernalia manga, **MISS CHINA** rompe esquemas y se muestra capaz de atravesar fronteras gracias a la prodigiosa habilidad narrativa de su autor, **Kenji Tsurita**. No esperéis combates espectaculares, ni ripios aburridos. China, la joven que

da título a la versión española (la americana, **SPIRIT OF WONDER**, proviene del término al que anteriormente he hecho referencia), es pura ternura, la reencarnación de **Leslie Caron**. Incluso sus compañeros en la función, rompiendo la tónica, tienen idéntico carisma y pronuncian frases inolvidables. ¿Es **Tsurita** un genio a la altura de los grandes maestros? En mi modesta opinión, sí. Posee un estilo muy personal, nunca trabaja con ayudantes, no tiene ninguna prisa en editar un número millonario de páginas, es capaz de sustituir eficazmente cualquier palabra por una imagen. Y lo más importante: quiere llegar al mayor público posible, sea cual sea su nacionalidad o conocimiento del manga. En las antípodas del estilo de **Tsurita** se halla **Akira Toriyama**, autor del mayor

MISS CHINA es un tratado de cómo hacer un buen manga. Rompe esquemas y se muestra capaz de atravesar fronteras gracias a la prodigiosa habilidad narrativa de su autor, **Kenji Tsurita**.



Por el Profesor  WARMAKER

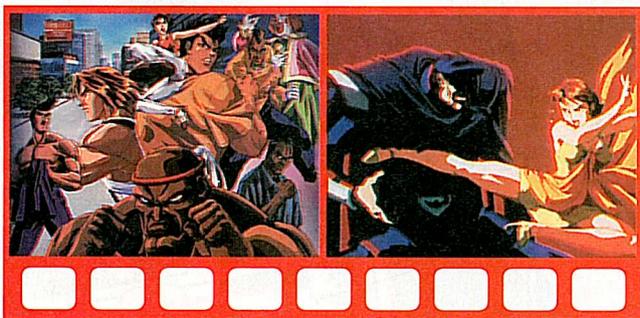
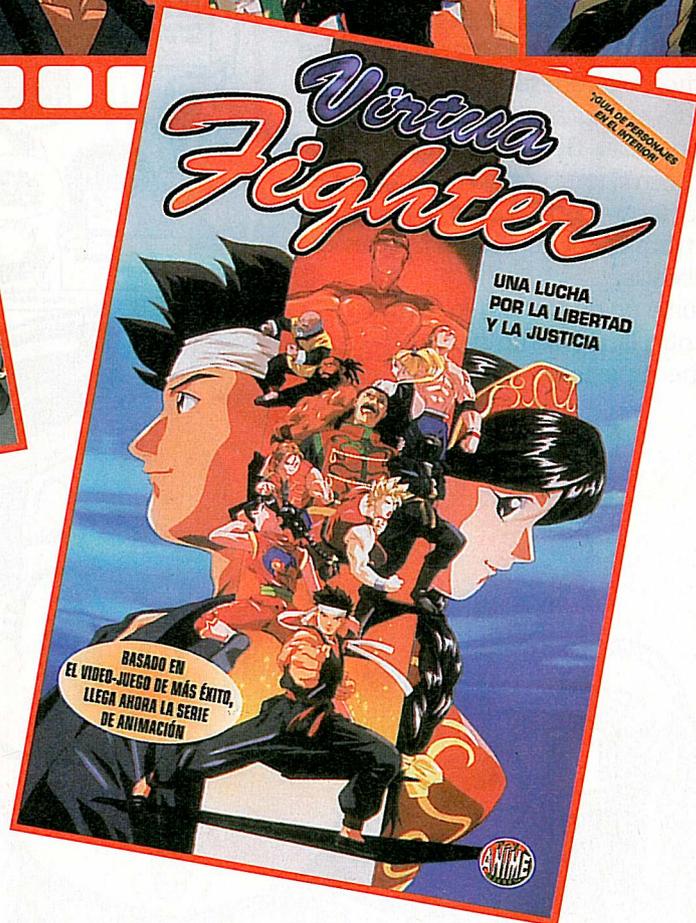
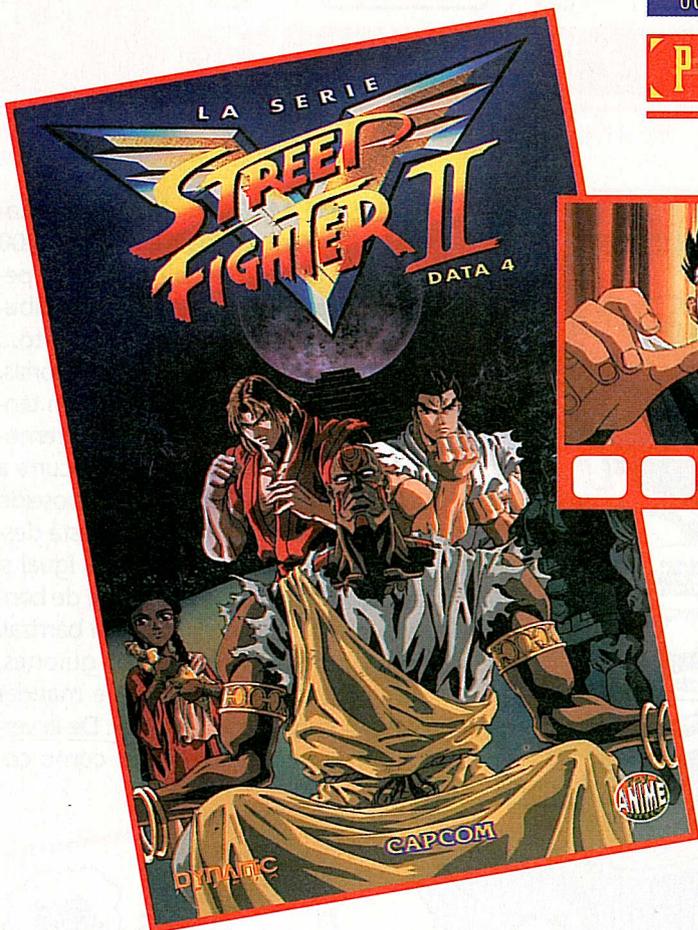
lanzamiento de la temporada, **DR SLUMP** (serie limitada, 595 pesetas). Como muchos de vosotros sabréis ya, esta serie ha constituido un auténtico fenómeno en el **Japón**. En **España** llevamos años esperándola. ¿Funcionará? El humor surrealista de **Toriyama** tiene destellos ocasionalmente mordaces, pero se ve lastrado por un exceso de gags absurdos y escatológicos. La pregunta que se plantea es evidente. ¿Puede el lector español disfrutar de mofas tan específicamente dirigidas a una sociedad como la japonesa? Creo que la respuesta es negativa, aunque la tradición «nonsense» tiene seguidores -y muchos- en nuestro país. Yo, en cualquier caso, recomiendo que no os perdáis los primeros episodios. Son los mejores con diferencia.

Lástima no poder decir lo mismo de otro lanzamiento supuestamente estelar, **CAZA-**



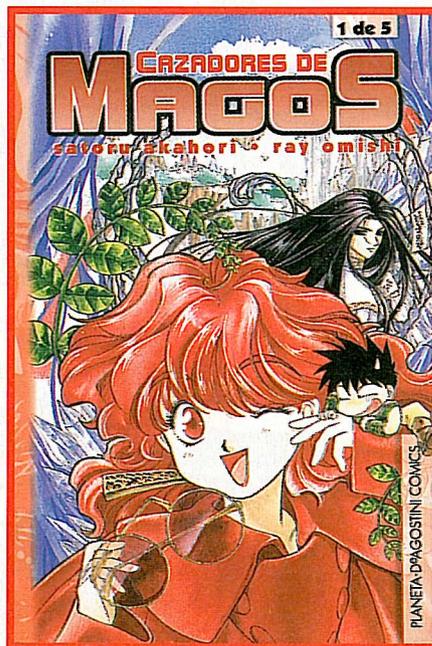
DORES DE MAGOS, de Satoru Akahori y Ray Omishi (serie limitada, 1.200 pesetas). Es un manga de fantasía pesadito como pocos, a pesar de su dibujo de alto nivel. Y yo me pregunto... ¿Qué será lo que tienen estas historias, que encuentran editor español con tanta facilidad? No tengo ni la más remota idea. A mi parecer, lo que le ocurra a un paria llamado **Carrot Glacé**, poseído por una docena de entidades, está desprovisto del menor interés. Da igual si consigue liarse con una hembra de bandera, o si acaba perdido en un barrizal. Deberíamos exigir mejores guiones, aunque para ello hubiera que mandar cartas-bomba a las editoriales. De la versión española, chiquitita como co-





responde a los nuevos vientos que soplan en el sector, cabe objetar la publicación bimensual. Los seguidores de la serie -que algunos hay, especialmente con la propaganda que se le ha hecho a CAZADORES DE MAGOS en los fanzines- se ven obligados a releer el episodio anterior, anotar los principales acontecimientos de la serie en un papel -para no olvidarlos... o simplemente renunciar a la colección. Triste destino, el suyo.

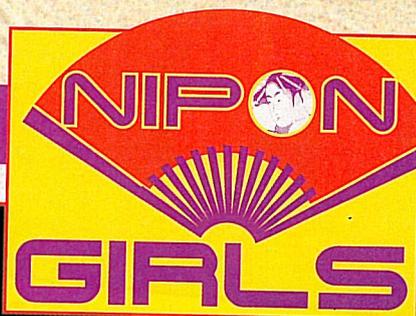
Pasemos a cosas más alegres, como la adaptación en dibujos animados de VIRTUA FIGHTER (90 minutos, 1995 pesetas), que es prodigiosa. Los personajes del videojuego original han sido tratados con el respeto merecido, la banda sonora es de las mejores que uno pueda escuchar en anime... ¡y hasta la



historia, de la que nada voy a desvelar, tiene interés! Lo mismo ocurre con STREET FIGHTER II V DATA 4 (66 minutos, 1.995 pesetas), nueva entrega de una de las series de animación con más fans en el país. Sus novedades respecto a otros episodios son mínimas, o nulas, lo que en sí es ya una buena noticia porque se mantiene el elevado listón de calidad. Y si sois completistas, queda todo dicho.

Ahora mirad bien a dónde habéis llegado. Con la ayuda de Maggie Thatcher, he recuperado las tres páginas que injustamente me habían sido arrebatadas. Mil gracias por el medio centenar de cartas de apoyo recibidas en redacción y por los estruendosos gritos que desde la calle me devolvían el eco de... ¡GOD SAVE HIRO-HITO!

博 信 堀 雄 鳥 坂 田 博



坂



鳥 坂 田 博 信 堀 雄

WAKAWA
AKENAWA

“BUSCO A JAQS...
PERO ME LO TOMO
MENOS A PECHO”

La verdad es que más que buscarlo, lo que hace es preguntarle y quedarse con el primero que se le cruza. Algo ligera de cascos, en vez de bajarse un poco la cremallera, lo que suele hacer es bajarla hasta el final. Tan conocida es su forma de actuar que ya no esperan a que eche mano de la cremallera. Al ritmo que va, 500 nipones diarios, es seguro que encontrará a Jaqs.

Ya son seis las capitales de provincia en las que es seguro que no está Jaqs. Para Septiembre acabará la campaña del norte y ya sólo quedará Tokyo.

がなの

Checklist

ACCIONES

- GOLPE MAURABO ■ Nº 4
- MADARUKANA ■ Nº 5
- PATADA KOBAKA ■ Nº 7
- PATADA HYOHYO ■ Nº 8
- GOLPE TAMURABE ■ Nº 10
- PUÑETAZO TEBU ■ Nº 11
- PUÑETAZO
- DABU-DABU ■ Nº 12
- PUÑETAZO
- MONAKA ■ Nº 13
- GOLPE DORKO ■ Nº 14

ALPHAS

- MERUBE ■ Nº 4
- AYUNI ■ Nº 4
- OH, ME! ■ Nº 5
- SHIT! ■ Nº 7
- DOMEKURA ■ Nº 8
- SEDUCCION ■ Nº 9
- BOMBA DE VOMITOS ■ Nº 9

ARMAS

- BOOMDROIDE ■ Nº 4
- METRALLETA
- DOBUYO ■ Nº 8
- REVIENTAHOMBRES ■ Nº 9
- TAKABAM ■ Nº 10
- METRALLETA KEGO ■ Nº 11

CEREMONIAS

- TAIRO ■ Nº 4
- BUBOBA ■ Nº 5
- BUDOKEYO ■ Nº 5
- DORAKUMO ■ Nº 6
- DOMU-MARAKA ■ Nº 7
- NANOCA ■ Nº 7
- DOBA-DOBA ■ Nº 7
- ONENI ■ Nº 10
- HYEROKU ■ Nº 11
- BUREBIYA ■ Nº 11
- FEUDOKAKU ■ Nº 12
- BUEO ■ Nº 13
- UMONEBE ■ Nº 13
- DUMOKUKU ■ Nº 13
- OKUKOMU ■ Nº 13
- BOTASOKU ■ Nº 14
- POPURABO ■ Nº 14
- MIFURE ■ Nº 14
- YUKUNO ■ Nº 14

CIUDADES

- BAEROKA ■ Nº 4
- HYONURA ■ Nº 5
- SUMOKU ■ Nº 5
- KARABA ■ Nº 6
- LABURA ■ Nº 6
- KOUMUKU ■ Nº 7
- WAMUNO ■ Nº 7

- SOMAKU ■ Nº 8
- TAMU ■ Nº 8
- LAMANOKA ■ Nº 8
- DAULAMU ■ Nº 9
- MUTSAKI ■ Nº 10
- DAROBA ■ Nº 14
- MORUKU ■ Nº 14

CONSPIRACIONES

- MOBAKU ■ Nº 4
- DUMORUBA ■ Nº 7
- DOKERABE ■ Nº 8
- GAROKE ■ Nº 8
- YUMIHIRO ■ Nº 9
- DEBUYOKI ■ Nº 9
- DAHAMI ■ Nº 10
- BARU-BARU ■ Nº 11
- GUNIBUO ■ Nº 11
- MIBEKOYU ■ Nº 12
- HYOMOSHI ■ Nº 14
- DAKORE ■ Nº 14

ESPIAS

- AHIOYO ■ Nº 4
- WEMASAKE ■ Nº 4
- NUMANUBO ■ Nº 5
- RASTREADOR ■ Nº 6
- GUMAKA ■ Nº 8
- SIMAKU ■ Nº 9
- MESAMU ■ Nº 10
- TOKOMBO ■ Nº 11
- SIMAKU ■ Nº 12
- DARU-DARUMEKU ■ Nº 12

- MEKURA ■ Nº 13
- MENAME ■ Nº 14
- MEUNOBA ■ Nº 14

GUARDIANES

- KUNEBE ■ Nº 6
- BERUSU ■ Nº 7
- BAKUTA ■ Nº 8
- MENORAKA ■ Nº 9
- BISO ■ Nº 9
- TOME BEBIMA ■ Nº 12
- NUKORU ■ Nº 13

LUGARES

- PUERTO HINEKAMU ■ Nº 4
- MANSION GAMAKU ■ Nº 5
- AEROPUERTO
- DE KOBEKURA ■ Nº 5
- BOSQUE KUMAKE ■ Nº 5
- ESTACION NUCLEAR
- DE POPARU ■ Nº 5
- AEROPUERTO
- DE NIMOBE ■ Nº 6
- MONTE MURAKU ■ Nº 6
- MONTE GUMABARU ■ Nº 6
- MONTE KEIUMU ■ Nº 8
- BOSQUE PUMUMO ■ Nº 9
- TEATRO TUBBO ■ Nº 9
- BOSQUE KULUBU ■ Nº 10
- DAYUVILLE ■ Nº 10
- MONTE DUKO ■ Nº 10
- COLISEO SABUTO ■ Nº 11

- AEROPUERTO
- DE MANPUBU ■ Nº 11
- ANKONABUVILLE ■ Nº 11
- MONTE UYOPU ■ Nº 11
- EIKUNARABOVILLE ■ Nº 12
- TORAKOVILLE ■ Nº 12
- POPARUVILLE ■ Nº 12
- MONTE TINOPU ■ Nº 13
- BOSQUE YUYUYA ■ Nº 13
- MONTE DUBARAE ■ Nº 13
- BOSQUE MABEKA ■ Nº 14
- MONTE DALUMUBA ■ Nº 14

MUTANTES

- KEIKU BUBI ■ Nº 4
- TEIKO SADAKA ■ Nº 6
- HIDEAKI SAWAMURA ■ Nº 7
- YASUHIRO ANNO ■ Nº 9
- JOHNNY DABU ■ Nº 10

OBJETOS

- JOYA BUMUKU ■ Nº 5
- JOYA LAPUKO ■ Nº 7
- JOYA
- DARKUMABARU ■ Nº 7
- MOMAKUBU ■ Nº 8
- JOYA HYUMAKE ■ Nº 10
- JOYA MIKABUYO ■ Nº 13

OBJETOS DEL OTRO LADO

- BERUMASHI ■ Nº 5
- MINOKABE ■ Nº 9

- SHAIMOKU ■ Nº 10
- MAYUKO ■ Nº 11
- LOMOKAKO-BARA ■ Nº 12
- BUKEBU ■ Nº 14
- OPPUPA ■ Nº 14

ORACIONES

- DOBEBEYA-BO ■ Nº 4
- KARUMUYA-BO ■ Nº 5
- YUBUKEIKU-BO ■ Nº 6
- KOBARUYASHU-BO ■ Nº 8
- DAKUBUYA-BO ■ Nº 11
- WERAKU-BO ■ Nº 12
- KUNEBAKO-BO ■ Nº 13

PODERES

- MUMI ■ Nº 4
- SUSU ■ Nº 5
- MOBA ■ Nº 6
- BOMU ■ Nº 6
- WAWA ■ Nº 7
- TAMO ■ Nº 8
- GUGA ■ Nº 9
- BUBI ■ Nº 10
- MAMU ■ Nº 12
- BABO ■ Nº 13
- MARO ■ Nº 13
- MUMA ■ Nº 14

POLITICOS

- SRTA. KERAKA ■ Nº 4
- HOKUNA ■ Nº 6
- KONUBA ■ Nº 6
- TISAKI ■ Nº 6
- GORUKA ■ Nº 7
- HOKUNA ■ Nº 8
- WARAMU ■ Nº 8
- MASAKO ■ Nº 9
- KARU-KARU ■ Nº 10
- MURA ■ Nº 10
- KAMANAKA ■ Nº 12
- MANOBUTO ■ Nº 13
- LABUKE ■ Nº 13

SOLDADOS

- DOMAKURA ■ Nº 5
- MAKO ■ Nº 6
- DOMEKURA ■ Nº 7
- DAERAMU ■ Nº 10
- SANSUMAKO ■ Nº 11
- FOKUMA ■ Nº 11
- BURABU ■ Nº 12

VEHICULOS

- COCHE MANAKA ■ Nº 4
- MOTO BALUKA ■ Nº 4
- MOTO DOMORAKU ■ Nº 7
- MOTO NAMUKA ■ Nº 9
- MOTO TORUNABA ■ Nº 11
- COCHE WAKIBO ■ Nº 12
- MOTO KALO ■ Nº 12

Reglas del juego aparecidas en JAPANMANIA Nº 4
 Números atrasados:
 ☎ (91) 586 31 79

POLITICO G-12



• LADUKE •
 Presidente del Partido Yoshiano, que defiende los postulados del creador de Haki, accedió al poder en la Segunda Estación de Toheshi. Tras perder el poder en dos ocasiones (Quinta Estación de Tosu, Séptima de Manju), lo recuperó en las postrimerías del Nuevo Sungh.

LUGAR G-210



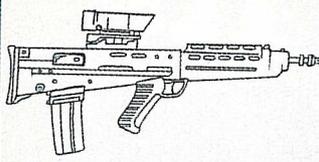
• COLISEO SABUTO •
 Gran circo donde se dan cita deportistas y asesinos en serie para la práctica del klopsa -o "muerte de la epidemia por suspensión traumática de la gravedad"-.

SOLDADO G-10



• SANSUMAKU •
 Es capaz de detectar la presencia del enemigo a muchos kilómetros de distancia. Cuando trabaja en colaboración con Darabuno, siembra los campos de minas fecales a razón de dos por segundo.

ARMA **CJ62**



• **METRALLETA SEPAKU** •
Ligera, casi etérea, dispara munición espiritual del Tercer Cielo. Su bala más temida es la que corresponde a Bushaka, el dios del desgarrero que acabó -de un mordisco- con la vida de cien elefantes.

m
angaka

いもの... びきり... ずらし... 生きも...
の... ロと出... ました...
宮崎駿監督による劇場アニメーション「となりのトトロ」が読者から大いに支持されました。映画の感動をそのままに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたのそばに……。

CONSPIRACION **CJ46**



• **SAYUGA** •
Organizada durante el gesó para envenenar al Emperador Shukabo de Resino, ha dado nombre a las revueltas palaciegas que nacen de la ingestión masiva de licores shujo.

m
angaka

いもの... びきり... ずらし... 生きも...
の... ロと出... ました...
宮崎駿監督による劇場アニメーション「となりのトトロ」が読者から大いに支持されました。映画の感動をそのままに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたのそばに……。

CEREMONIA **CJ12**

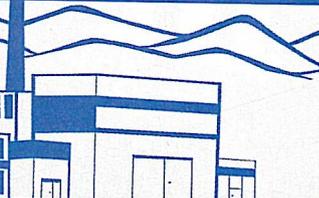


• **KEMUKO** •
Sus participantes, machos y hembras en igual número, corren en círculos hasta morir... o renacen convertidos en Gajunes, seres de alta vida. Quienes caen son considerados impuros.

m
angaka

いもの... びきり... ずらし... 生きも...
の... ロと出... ました...
宮崎駿監督による劇場アニメーション「となりのトトロ」が読者から大いに支持されました。映画の感動をそのままに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたのそばに……。

LUGAR **CJ300**

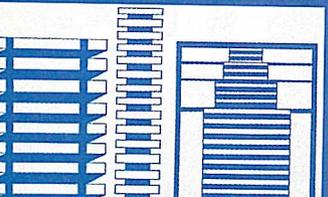


• **KAGEMINILLE** •
Prestigiada en toda la Dimensión por el poder medicinal de sus aguas, es visitada por ancianos enfermos de Kronli o Pehuno. Los rumores indican que el mismísimo Emperador está sometido a tratamiento en sus instalaciones.

m
angaka

いもの... びきり... ずらし... 生きも...
の... ロと出... ました...
宮崎駿監督による劇場アニメーション「となりのトトロ」が読者から大いに支持されました。映画の感動をそのままに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたのそばに……。

LUGAR **CJ430**



• **HYOBURAVILLE** •
La Capital de la Anarquía, fundada por el proscrito Ayashe Birughi, está rodeada por un cinturón de fuego que impide cualquier visita no autorizada por su Ayuntamiento.

m
angaka

いもの... びきり... ずらし... 生きも...
の... ロと出... ました...
宮崎駿監督による劇場アニメーション「となりのトトロ」が読者から大いに支持されました。映画の感動をそのままに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたのそばに……。

ACCION **CJ8**



• **GOLPE BARAMOKU** •
Exige la concentración total de la energía medular en el menisco. Su ejecución está reservada a los guerreros de clase 'Nktó debido a su complejidad.

m
angaka

いもの... びきり... ずらし... 生きも...
の... ロと出... ました...
宮崎駿監督による劇場アニメーション「となりのトトロ」が読者から大いに支持されました。映画の感動をそのままに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたのそばに……。

MUTANTE **CJ11**



• **HIROFUME KOSU** •
Nacido del cruce entre un habitante de Hyonura y un alienígena de especie desconocida, sus diminutas orejas reúnen todas las cualidades de los micro-robots espía. Se le ha relacionado con la ex-mujer de Gainax Yoshi, cuyo reflejo se halla atrapado también en Haki.

m
angaka

いもの... びきり... ずらし... 生きも...
の... ロと出... ました...
宮崎駿監督による劇場アニメーション「となりのトトロ」が読者から大いに支持されました。映画の感動をそのままに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたのそばに……。

LUGAR **CJ435**



• **CARCEL GANEBOTU** •
Construida sobre el foso del Lamento de las Almas, alberga en la actualidad cerca de tres millones de seres desencarnados. Los castigos plasmáticos que les son infringidos pueden causar el Ghato, o anulación total, del aura.

m
angaka

いもの... びきり... ずらし... 生きも...
の... ロと出... ました...
宮崎駿監督による劇場アニメーション「となりのトトロ」が読者から大いに支持されました。映画の感動をそのままに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたのそばに……。

CONSPIRACION CJ46

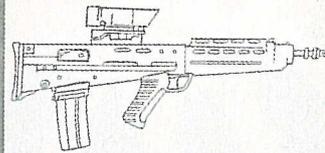


• SAYUGA •

Organizada durante el gesó para envenenar al Emperador Shukabo de Resimo, ha dado nombre a las revueltas palaciegas que nacen de la ingestión masiva de licores shujo.

mangaka

ARMA CJ62

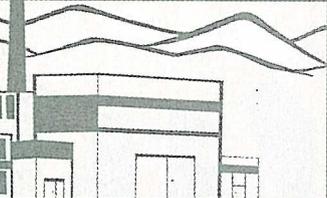


• METRALLETA SEPAKU •

Ligera, casi etérea, dispara munición espiritual del Tercer Glac. Su bala más temida es la que corresponde a Bushaka, el dios del desgarrar que acabó -de un mordisco- con la vida de cien elefantes.

mangaka

LUGAR CJ300



• KAGEMILLE •

Prestigiada en toda la Dimensión por el poder medicinal de sus aguas, es visitada por ancianos enfermos de Kronli o Pehuno. Los rumores indican que el mismísimo Emperador está sometido a tratamiento en sus instalaciones.

mangaka

CEREMONIA CJ12



• KEMUKO •

Sus participantes, machos y hembras en igual número, corren en círculos hasta morir... o renacen convertidos en Gajunes, seres de alta vida. Quienes caen son considerados impuros.

mangaka

ACCION CJ8

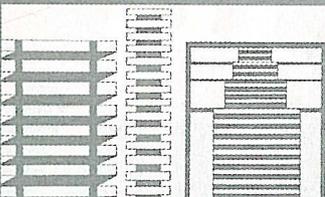


• GOLPE BARAMOKU •

Exige la concentración total de la energía modular en el menisco. Su ejecución está reservada a los guerreros de clase 'Nktó debido a su complejidad.

mangaka

LUGAR CJ430

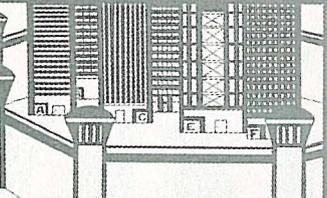


• HYOBURAVILLE •

La Capital de la Anarquía, fundada por el proscribo Ayashe Birughi, está rodeada por un cinturón de fuego que impide cualquier visita no autorizada por su Ayuntamiento.

mangaka

LUGAR CJ435



• CARCEL GANEBOTU •

Construida sobre el foso del Lamento de las Almas, alberga en la actualidad cerca de tres millones de seres desencarnados. Los castigos plasmáticos que les son infundidos pueden causar el Chato, o anulación total, del aura.

mangaka

MUTANTE CJ11



• HIROFUME KOSU •

Nacido del cruce entre un habitante de Hyonura y un alienígena de especie desconocida, sus diminutas orejas reúnen todas las cualidades de los micro-robots espía. Se le ha relacionado con la ex-mujer de Gainax Yoshi, cuyo reflejo se halla atrapado también en Haki.

mangaka

CONSPIRACION CJ47

• BIREI •
Liderada por el dershotu Gaiko Berumi, derrocó al monarca-bruto de los llanos y propició al mismo tiempo la revuelta de los feroces Tung.

m
angaka

いものびきりずらし生きも
は、びきりずらし生きも
の、ロと出ましまし
宮崎駿監督による劇場アニメ
「となりのトトロ」が読
りました。映画の感動を
まに、宮崎監督自身の挿し絵
えてお届けします。いつまで
トトロをあなたそばに……。

LUGAR CJ350

• MUNATUBEVILLE •
Su vida está regida por los Computamaestros, grandes máquinas pensantes que en una fase experimental se alimentan de munatubianos contaminados. Verko Musuka ha saludado esta iniciativa del PTU, a la que considera "un triunfo de la pureza carnal".

m
angaka

いものびきりずらし生きも
は、びきりずらし生きも
の、ロと出ましまし
宮崎駿監督による劇場アニメ
「となりのトトロ」が読
りました。映画の感動を
まに、宮崎監督自身の挿し絵
えてお届けします。いつまで
トトロをあなたそばに……。

OBJETO DEL OTRO LADO CJ1PU

• IPU •
Misterioso objeto originario del Monte del Averno que tiene el poder de conferir protodeidades a seres vulgares, aunque su kisho no sea hakiano. Fue encontrado por el explorador Taseho Kala, asesinado por los Tashu durante la Revolución de la Revelación.

m
angaka

いものびきりずらし生きも
は、びきりずらし生きも
の、ロと出ましまし
宮崎駿監督による劇場アニメ
「となりのトトロ」が読
りました。映画の感動を
まに、宮崎監督自身の挿し絵
えてお届けします。いつまで
トトロをあなたそばに……。

OBJETO DEL OTRO LADO CJ17

• SHOGAINO •
Implantado en el córtex cerebral, multiplica por seis la memoria natural. Entre sus efectos secundarios se encuentra la psico-tetraplejia.

m
angaka

いものびきりずらし生きも
は、びきりずらし生きも
の、ロと出ましまし
宮崎駿監督による劇場アニメ
「となりのトトロ」が読
りました。映画の感動を
まに、宮崎監督自身の挿し絵
えてお届けします。いつまで
トトロをあなたそばに……。

GUARDIAN CJ28

• MENORAKA •
Su prodigiosa visión nocturna, unida a su fuerza —diez veces superior a la de un hakiano normal—, hacen de él un perfecto protector de fortificaciones de combate. Su nombre significa "El que viene del fuego y en él no puede arder".

m
angaka

いものびきりずらし生きも
は、びきりずらし生きも
の、ロと出ましまし
宮崎駿監督による劇場アニメ
「となりのトトロ」が読
りました。映画の感動を
まに、宮崎監督自身の挿し絵
えてお届けします。いつまで
トトロをあなたそばに……。

ORACION CJ73

• YUMIKO-BO •
".... Santo Gröm, haz que tus dulces fluidos devuelvan la vida a aquellos que la perdieron defendiendo tu causa..."

m
angaka

いものびきりずらし生きも
は、びきりずらし生きも
の、ロと出ましまし
宮崎駿監督による劇場アニメ
「となりのトトロ」が読
りました。映画の感動を
まに、宮崎監督自身の挿し絵
えてお届けします。いつまで
トトロをあなたそばに……。

ORACION CJ61

• BEBORUYO-BO •
"...Por Shato, Keigo y Hanto, te rogamos que nos colmes de las riquezas prometidas cuando la tinta se secó..."

m
angaka

いものびきりずらし生きも
は、びきりずらし生きも
の、ロと出ましまし
宮崎駿監督による劇場アニメ
「となりのトトロ」が読
りました。映画の感動を
まに、宮崎監督自身の挿し絵
えてお届けします。いつまで
トトロをあなたそばに……。

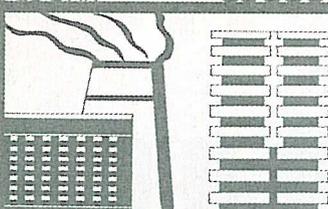
LUGAR CJ140

• BOSQUE NEMABEKO •
Conocido como Bosque Oscuro, sus árboles conscientes oran durante todo el día para suplicar el perdón de los hakianos. Ningún investigador ha sido capaz de aclarar los motivos por los que consagran sus petroexistencias a esta actividad.

m
angaka

いものびきりずらし生きも
は、びきりずらし生きも
の、ロと出ましまし
宮崎駿監督による劇場アニメ
「となりのトトロ」が読
りました。映画の感動を
まに、宮崎監督自身の挿し絵
えてお届けします。いつまで
トトロをあなたそばに……。

LUGAR **CJ350**



• **MUNATUBENVILLE** •
Su vida está regida por los Computamaestros, grandes máquinas pensantes que en una fase experimental se alimentan de munatubianos contaminados. Verko Musuka ha saludado esta iniciativa del PTU, a la que considera "un triunfo de la pureza carnal".

m angaka

いものびきりずらし生きものは、ロと出まじ...
宮崎監督に劇場アニメーション「となりトトロ」が訪りました。画の感動をよみに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたそばに……。

CONSPIRACION **CJ47**

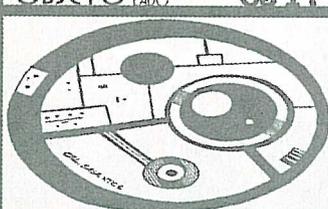


• **BIRI** •
Eldorada por el dershoto Gaiko Berumi, derrocó al monarca-bruto de los Hanos y propició al mismo tiempo la revuelta de los feroces Tung.

m angaka

いものびきりずらし生きものは、ロと出まじ...
宮崎監督に劇場アニメーション「となりトトロ」が訪りました。画の感動をよみに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたそばに……。

OBJETO DEL OTRO LADO **CJ17**

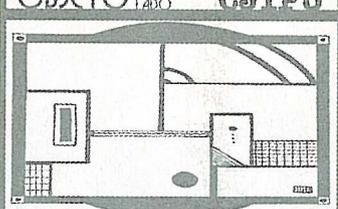


• **SHOGAINO** •
Implantado en el córtex cerebral, multiplica por seis la memoria natural. Entre sus efectos secundarios se encuentra la psico-tetraplejía.

m angaka

いものびきりずらし生きものは、ロと出まじ...
宮崎監督に劇場アニメーション「となりトトロ」が訪りました。画の感動をよみに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたそばに……。

OBJETO DEL OTRO LADO **CJ1PU**



• **IPU** •
Misterioso objeto originario del Monte del Averno que tiene el poder de conferir protodidades a seres vulgares, aunque su kisho no sea hakiano. Fue encontrado por el explorador Taseho Kala, asesinado por los Tashu durante la Revolución de la Revelación.

m angaka

いものびきりずらし生きものは、ロと出まじ...
宮崎監督に劇場アニメーション「となりトトロ」が訪りました。画の感動をよみに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたそばに……。

ORACION **CJ73**



• **YUMIKO-BO** •
"... Santo Gróm, haz que tus dulces fluidos devuelvan la vida a aquellos que la perdieron defendiendo tu causa..."

m angaka

いものびきりずらし生きものは、ロと出まじ...
宮崎監督に劇場アニメーション「となりトトロ」が訪りました。画の感動をよみに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたそばに……。

GUARDIAN **CJ28**

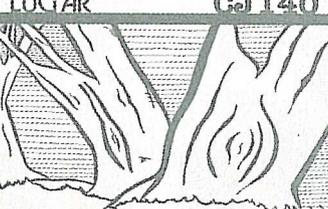


• **MENORAKA** •
Su prodigiosa visión nocturna, unida a su fuerza -diez veces superior a la de un hakiano normal-, hacen de él un perfecto protector de fortificaciones de combate. Su nombre significa "El que viene del fuego y en él no puede arder".

m angaka

いものびきりずらし生きものは、ロと出まじ...
宮崎監督に劇場アニメーション「となりトトロ」が訪りました。画の感動をよみに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたそばに……。

LUGAR **CJ140**



• **BOSQUE NEMABEKO** •
Conocido como Bosque Oscuro, sus árboles conscientes oran durante todo el día para suplicar el perdón de los hakianos. Ningún investigador ha sido capaz de aclarar los motivos por los que consagran sus petreoxistencias a esta actividad.

m angaka

いものびきりずらし生きものは、ロと出まじ...
宮崎監督に劇場アニメーション「となりトトロ」が訪りました。画の感動をよみに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたそばに……。

ORACION **CJ61**



• **BEBORUYO-BO** •
"... Por Shato, Keigo y Hanto, te rogamos que nos colmes de las riquezas prometidas cuando la tinta se seque..."

m angaka

いものびきりずらし生きものは、ロと出まじ...
宮崎監督に劇場アニメーション「となりトトロ」が訪りました。画の感動をよみに、宮崎監督自身の挿し絵を添えてお届けします。いつまでトトロをあなたそばに……。

博



坂田博信堀雄鳥坂



鳥坂田博信堀雄

TOYCOH
SHIDA

“HACE TIEMPO ME
LA PEGABA MI NOVIO,
Y AHORA NEMESIS”

Toycoh está pasando una mala racha. Hace escasas semanas descubrió que su novio de toda la vida le era infiel, y ahora, que había encontrado un muro donde llorar, fue a apoyar la mano en un lugar donde previamente Nemesis había vaciado un tubo de Super Glue 3. La pobre chica lleva unida al muro 3 días, y ni con un hipogritohuracanado de The Punisher se despega.

Su canción favorita es

The Wall de Pink Floyd,
su actor favorito Michael Paré, lee el Wall Street Journal y le encantan las fiestas de «muros» y cristianos.

がなの

PC Plus

La revista europea de informática
más vendida en el mundo

¡PC Plus
ahora más!

Especial de julio y
agosto ya a la venta

A prueba

Fotografía digital. Sin carrete y sin revelado. La
informática cambia el mundo de la fotografía.

Servidores. La hora de las PYMES.

Análisis

Scala Multimedia MM200, un clásico
llegado del Amiga

Ya es posible regrabar un CD, Ricoh CD-RW
MP-6200S

Delphi 3.0 ahora con ActiveX

... Y este mes gratis
"PC Plus sólo juegos"

Análisis

Los mejores juegos del momento:
Carmageddon, Moto Racer, PC Fútbol 5.0

A prueba

El entretenimiento que se acerca:
Blade, Jedi Knight, Lands of Lore II

A fondo

Tarjetas 3D, el futuro ya está aquí

Un año de Quake

Los mundos de Worldcraft

PC Plus

LA REVISTA PROFESIONAL PARA TODOS LOS USUARIOS DE PC

Año 2 - Número 9 - Julio/Agosto 1997 - 950 pesetas

Cada mes de regalo el **SuperCD** exclusivo

Analizamos toda la oferta Fast foto de cámaras digitales

La técnica digital revoluciona
el mundo de la fotografía.

Comparativos

Servidores de red para PYMES

- Dell PowerEdge 2100
- Fujitsu TeamServer C580i
- Hewlett Packard NetServer E30
- Compaq Prosignia 200
- Zenith Zserver LE2000
- Inves Sierra Nevada

Los mejores
texto... res de

Análisis

Delphi 3.0 persigue el trono
de Visual Basic
Outlook, la estrella de
Microsoft Exchange Server 5.0

Hardware & software

- Ricoh CD-RW MP-6200S
- HP OfficeJet Pro 1150C
- AutoSketch 2.0
- Creative Labs CD-1220E

Primer contacto

Internet Explorer 4.0

Tecnología

HTML dinámico, el nuevo
estándar en la Red

PC Plus

el PC es una maquina de juegos

Un año de Quake
Los mejores juegos oficiales y los
mejores modificados para el juego
de ensayo. Todo sobre el mundo de
Quake

Aceleradores

Cárnicos asombrosos y a toda
velocidad en su PC

Los mejores juegos analizados

Carmageddon, sangre y asfalto
Lo mejor sobre dos ruedas,
Moto Racer

Misterio en la ciudad de los
niños perdidos
X-Wing vs. Tie Fighter

Primer contacto

Blade, un reto especial
Jedi Knight y el poder de La Fuerza

Manos a la obra

Sus niveles de Quake con
Worldcraft y nuestro curso de
edición

Elaborado especialmente para la revista

En el SuperCD de este mes

Versión completa del programa de contabilidad WontaW 1.5, versiones de evaluación
de Java Workshop 2.0, Symantec Visual Cafe 1.0d, curso de Lotus Notes y mucho más,
incluyendo un apartado especial **Sólo Juegos en el SuperCD**

¡En exclusiva! Versión demo jugable de Moto Racer, y dos circuitos nuevos
para la versión comercial. Demos operativas de Carmageddon, X-Car, Interstate
76, Redneck Rampage, Blood y muchos más

PC Plus **Z**
GRUPO ZETA

aire fresco para el mundo de la informática